



นโยบายหยุดการทำงาน เมื่อเกิดเหตุการณ์ที่อาจมีความเสี่ยงเกิดขึ้น

STOP WORK POLICY

บริษัท เอสซี แมนเนจเม้นท์ จำกัด กำหนดความปลอดภัยเป็นคุณค่าหนึ่งขององค์กร โดยรวมเข้ากับทุกงานด้านการบริการและขนส่งทางทะเล บริษัทฯ เชื่อว่า อุบัติการณ์สามารถป้องกันได้ และบริษัทฯ จะปกป้องสุขภาพและความปลอดภัยของพนักงาน / คนประจำเรือ / ผู้รับเหมาในระหว่างการทำงานกับบริษัทฯ

SC Management Co., Ltd places safety as a corporate value which shall be integrated into every aspect of our Marine-Offshore Logistics. Company believes that all incidents are preventable. Company shall protect the health and safety of employees / contractors during working in our operations.

บริษัทฯ มีนโยบายส่งเสริมให้พนักงาน / คนประจำเรือทุกคน / ผู้รับเหมา ได้รับอนุญาตให้หยุดทำงานได้ ดังนี้

It is the company policy to reinforce to all employees / contractors that they are authorized to stop any work as follows.

1. หยุดทำงานทันที เมื่อพนักงานหรือผู้รับเหมาเชื่อว่า สถานการณ์ที่เกิดขึ้นกับตนเอง, เพื่อนร่วมงาน, สิ่งแวดล้อมหรือทรัพย์สินบริษัทตกอยู่ในอันตรายหรือความเสี่ยง

Stop work IMMEDIATELY when the employee or the contractor believes a situation exists which places himself/herself, a co-worker, the environment, or property is in danger or at risk.

2. รายงานพฤติกรรมหรือสภาพการณ์ใดๆ ที่พนักงานหรือผู้รับเหมาเชื่อว่าไม่ปลอดภัยเมื่อหยุดการทำงาน แจ้งให้ผู้ปฏิบัติงานที่เกี่ยวข้องรวมทั้งหัวหน้างานให้รับรู้ถึงพฤติกรรมหรือสภาพการณ์นั้นๆ

Report any behavior or condition that the employee or contractor believe is unsafe or for which they have initiated a Stop Work. Notification should be made to the affected worker and to the supervisor where the behavior or condition exists.

3. ถ้าประเด็นที่ก่อให้เกิดหยุดการทำงานไม่สามารถแก้ไขได้ทันที งานจะถูกระงับจนกว่าจะได้รับการแก้ไขที่เหมาะสม

If Stop Work issue cannot resolved immediately, work shall be suspended until proper resolution is achieved.

ผู้บริหารให้การสนับสนุนอย่างเต็มที่ในการหยุดการทำงานที่เห็นว่าไม่ปลอดภัย บุคคลที่ทำการหยุดการทำงานนั้นจะไม่ถูกบังคับให้ทำงาน หากบุคคลนั้นเห็นว่าไม่ปลอดภัยที่จะดำเนินการต่อไป และจะได้รับการคุ้มครองโดยไม่มีภาระลงโทษทางวินัยแต่อย่างใด

Stop work execution is fully supported by management Team. Stop Work Initiator shall not be forced to carry out the work if he/she feels unsafe to do so or disagree to proceed. His/her right to be safe shall be protected without any disciplinary action.

ประกาศ ณ วันที่ 1 มกราคม 2568

Announced on January 01, 2025

Mr. Nataphong Ratanasuwanthawee

Managing Director

SC Management Co., Ltd.